

የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ

# ፌዴራል ነጋሪት ጋዜጣ

## FEDERAL NEGARIT GAZETTE

OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

ፃፊ ሁለተኛ ዓመት ቁጥር ፯፮  
አዲስ አበባ ነሐሴ ፫ ቀን ፪ሺ፰ ዓ.ም

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ  
የሕዝብ ተወካዮች ምክር ቤት ጠባቂነት የወጣ

22<sup>nd</sup> Year No. 96  
ADDIS ABABA, 9<sup>th</sup> August, 2016

ማውጫ	CONTENT
<p>አዋጅ ቁጥር ፱፻፷፩/፪ሺ፰ ዓ.ም</p> <p>በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ መንግስት እና በአልጄሪያ ሕዝባዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ መንግስት መካከል በእንስሳት ጤና ዘርፍ ለመተባበር የተደረገው ስምምነት ማፅደቂያ አዋጅ.....ገፅ ፱ሺ፩፻፹፭</p>	<p>Proclamation No. 961/2016</p> <p>Animal Health Agreement between the Government of the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the Government of the People’s Democratic Republic of Algeria Ratification Proclamation .....page 9185</p>

አጠቃላይ ቁጥር ፱፻፷፩/፪ሺ፰	PROCLAMATION No.961/2016
<p><b><u>በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ መንግስት እና በአልጄሪያ ሕዝባዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ መንግስት መካከል በእንስሳት ጤና ዘርፍ ለመተባበር የተደረገውን ስምምነት ለማጽደቅ የወጣ አዋጅ</u></b></p> <p>በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ መንግስት እና በአልጄሪያ ሕዝባዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ መንግስት መካከል በእንስሳት ጤና ዘርፍ ለመተባበር የተደረገው ስምምነት መጋቢት ፮ ቀን ፪ሺ፰ ዓ.ም በአልጄርስ የተፈረመ በመሆኑ፤</p> <p>ይህንኑ የብድር ስምምነት የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ የህዝብ ተወካዮች ምክር ቤት ሰኔ ፴ ቀን ፪ሺ፰ ዓ.ም ባደረገው ስብሰባ ያፀደቀው በመሆኑ፤</p> <p>በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ ሕገ መንግስት አንቀጽ ፶፭(፩) እና ፲፪ መሠረት የሚከተለው ታውጧል፡-</p>	<p><b><u>A PROCLAMATION TO RATIFY THE ANIMAL HEALTH AGREEMENT BETWEEN THE GOVERNMENT OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA AND THE GOVERNMENT OF THE PEOPLE’S DEMOCRATIC REPUBLIC OF ALGERIA</u></b></p> <p>WHEREAS, the Animal Health Agreement between Government of the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the Government of the People’s Democratic Republic of Algeria has been signed in Algiers on the 15<sup>th</sup> day of March 2015;</p> <p>WHERE AS, the House of the Peoples’ Representatives of the Federal Democratic Republic of Ethiopia has ratified the said agreement at its session held on the 7<sup>th</sup> day of July, 2016,</p> <p>NOW THEREFORE, in accordance with Article 55(1) and (12) of the Constitution of the Federal Democratic Republic of Ethiopia, it is hereby proclaimed as follows:</p>

የንዱ ዋጋ  
Unit Price

ነጋሪት ጋዜጣ ፖ.ሣ.ቀ. ፹ሺ፩  
Negarit G. P.O.Box 80001

**፩. አጭር ርዕስ**

ይህ አዋጅ "በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ መንግስት እና በአልጄሪያ ሕዝባዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ መንግስት መካከል በእንስሳት ጤና ዘርፍ ለመተባበር የተደረገው ስምምነት ማዕደቁያ አዋጅ ቁጥር ፱፻፷፩/፪ሺ፰" ተብሎ ሊጠቀስ ይችላል።

**፪. የስምምነቱ መፅደቅ**

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ መንግስት እና በአልጄሪያ ሕዝባዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ መንግስት መካከል በእንስሳት ጤና ዘርፍ ለመተባበር መጋቢት ፮ ቀን ፪ሺ፰ ዓ.ም በአልጄርስ የተፈረመው ስምምነት በዚህ አዋጅ ጸድቋል።

**፫. አስፈጻሚ አካል**

የእንስሳትና አሳ ሀብት ሚኒስቴር ይህን ስምምነት በሥራ ላይ እንዲውል የማድረግ ሥልጣን በዚህ አዋጅ ተሰጥቶታል።

**፬. አዋጁ የሚፀናበት ጊዜ**

ይህ አዋጅ በፌዴራል ነጋሪት ጋዜጣ ታትሞ ከወጣበት ቀን ጀምሮ የፀና ይሆናል።

አዲስ አበባ ነሐሴ ፫ ቀን ፪ሺ፰ ዓ.ም

ዶ/ር ሙሉቱ ተሾመ  
የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ  
ሪፐብሊክ ፕሬዚዳንት

**1. Short Title**

This Proclamation may be cited as the “Animal Health Agreement between the Government of the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the Government of the People’s Democratic Republic of Algeria Ratification Proclamation No.961/2016”.

**2. Ratification of the Agreement**

The Animal Health Agreement signed in Algiers, on the 15<sup>th</sup> day of March, 2015 between the Government of the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the Government of the People’s Democratic Republic of Algeria is hereby ratified.

**3. Implementing Organ**

The Ministry of Livestock and Fisheries is hereby empowered to implement this Agreement.

**4. Effective Date**

This Proclamation shall enter into force on the date of publication in the Federal Negarit Gazette.

Done at Addis Ababa, this 9<sup>th</sup> day of August, 2016

MULATU TESHOME (DR.)  
PRESIDENT OF THE FEDERAL DEMOCRATIC  
REPUBLIC OF ETHIOPIA

---

--	--